

★★肖立齐★★

2002 年全国硕士研究生入学考试复习专用教材

# 考研英语

# 复习教程

● 主编：清华大学外语系 肖立齐教授

ENGLISH

- 含考研听力内容
- 另有配套听力磁带
- 符合新大纲新题型要求
- 体现2002年命题动态

外文出版社

全国硕士研究生入学考试复习专用教材

# 肖立齐

## 考研英语复习教程

(2002 版)

主编:清华大学外语系 肖立齐

编著:周晏如 高云莉

外文出版社

## 图书在版编目 (CIP) 数据

考研英语复习教程/肖立齐主编.

—北京: 外文出版社, 2001. 5

(肖立齐考研英语系列辅导: 1)

ISBN 7-119-00347-X

I 考    II 肖    III. 英语-研究生-入学考试-自学参考资料

IV H31

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2001) 第 24057 号

外文出版社网址

[http //www.flp.com.cn](http://www.flp.com.cn)

外文出版社电子信箱

[info@flp.com.cn](mailto:info@flp.com.cn)

[sales@flp.com.cn](mailto:sales@flp.com.cn)

## 考研英语复习教程

主    编   肖立齐

责任编辑 杨春燕 胡开敏

封面设计 红枫叶设计室

出版发行 外文出版社

社    址 北京市百万庄大街 24 号                      邮政编码 100037

电    话    (010) 68320579 (总编室)  
              (010) 68329514 / 68327211 (推广发行部)

印    刷 北京市朝阳区新源印刷厂

经    销 新华书店 / 外文书店

开    本 16 开                                      字    数 600 千字

印    数 0001—5000 册                          印    张 25

版    次 2001 年 5 月第 1 版第 1 次印刷

装    别 平

书    号 ISBN 7-119-00347-X / H · 1135 (外)

定    价 40.00 元

---

版权所有 侵权必究

# 前言

本书各章内容严格按照考研新“大纲”编写,完全可以保证考生复习内容全面、复习重点明确、复习方法科学,从而使考生的复习所得等于将来的考试所需。

本书编写原则是:

## 第一,强调明确复习重点

从本书整体内容配置来讲,听力、阅读理解、短文写作是复习的主重点;Cloze 和英译汉作为复习次重点。同时,具体到每一个部分,又安排了各自的复习重点;比如,听力,注重培养语言领受(Receptive)技能和表达(Productive)技能,并使二者相结合。短文写作复习重点是写好三种句型、掌握三种组织段落的方法、会写三种文体的作文,这样做的目的是考虑到考生在有限的时间内,应当把精力花在“刀刃上”,听力、阅读、写作就是“刀刃”,即考研英语复习最重要的内容,分值为80分,复习好了这三部分,就是抓住了复习的“关键”。

## 第二,强调正确解题思路

大家知道,任何一种事物都有自身的规律性,考研英语试卷中各部分试题也不例外;因此,本书本着这一原则,使用大量题例进行中英文对照讲解分析,使考生逐步熟悉各种题型以及各种题型的解题思路。比如阅读,根据我们多年对全真题分析研究得出的统计规律,列出考生必须抓住六种阅读理解题型进行复习,同时,对每种题型根据其自己身规律性,提出不同的解题思路和方法。这样,考生的实际阅读能力和水平肯定会大大提高。

## 第三,强调大量实践

外语作为一门学科,其本质特点是“实践性”。掌握语言知识和语言能力永远离不开实践。

因此,本书从始至终贯彻这一重要原则,比如听力、阅读理解、英译汉、短文写作都安排了不同层次的针对性练习。我们的意图是使考生通过大量实践,掌握考研需要的语言知识和应用语言的能力。

**“Practice makes perfect.”**希望考生牢记这条成语,将会使你获益无穷。

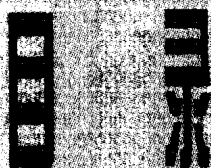
我们相信,只要考生认真通读本书,掌握解题思路,严格完成全部习题,并融会贯通,一定能明显提高英语实用水平,从而大大增强应试信心和能力,并最终取得英语入学考试的优异成绩!

本书对象是考研的考生,但对考托、考六级的考生,也可选择使用。

作者水平有限,错漏难免,欢迎指正!

编者

2001年5月于清华园



## 第一部分 实例分析讲解及综合练习

<b>第一章 听力</b> .....	(3)
第一节 复习重点·答题要求 .....	(3)
一、填空式听力理解 .....	(3)
二、回答式听力理解 .....	(3)
三、多项选择式听力理解 .....	(3)
第二节 听力综合练习(A)(B)(C) .....	(3)
<b>第二章 完形填空(Cloze)</b> .....	(22)
第一节 复习重点·答题思路 .....	(22)
一、语篇水平 .....	(22)
二、填词规律 .....	(22)
1. 结构词 .....	(22)
2. 辨异词 .....	(22)
3. 搭配词 .....	(23)
4. 串连词 .....	(23)
5. 词组及短语 .....	(23)
第二节 Cloze 练习 .....	(28)
<b>第三章 阅读理解</b> .....	(41)
第一节 复习重点·答题思路 .....	(41)
一、细节题型 .....	(41)
二、主旨题型 .....	(41)
三、推理引申题型 .....	(42)
四、True - False 题型 .....	(42)
五、词汇题型 .....	(42)
六、了解作者观点·态度题型 .....	(43)
第二节 阅读理解练习(A)(B) .....	(59)

<b>第四章 英译汉</b> .....	(106)
<b>第一节 复习重点·答题思路</b> .....	(106)
一、英译汉解题实际过程(词汇、语法、表达三要素之解决) .....	(106)
二、英译汉解题思路与技能 .....	(108)
1. 正确分辨和引申词义四项依据 .....	(108)
2. 正确分清三种语法(从句、短语、代词)说明关系 .....	(111)
3. 正确排列组合译文 .....	(113)
(A)改变英文句子结构 .....	(114)
(B)改变英文句子的词类 .....	(114)
(C)改变英文句子的词量 .....	(115)
(D)改变定语从句的位置 .....	(116)
三、五种否定正确翻译 .....	(118)
1. 全否定 .....	(118)
2. 半否定 .....	(118)
3. 否定转移 .....	(118)
4. 双重否定 .....	(118)
5. 隐含否定 .....	(118)
<b>第二节 英译汉练习</b> .....	(119)
一、单句翻译练习 .....	(119)
二、篇章翻译练习 .....	(122)
<b>第五章 短文写作</b> .....	(136)
<b>第一节 复习重点·写作思路</b> .....	(136)
一、减少三种英文句子典型错误 .....	(136)
1. 不一致错误 .....	(136)
2. 时态语态错误 .....	(137)
3. 句型混乱错误 .....	(137)
二、掌握三种段落发展方法 .....	(140)
1. 段落的模式 .....	(140)
2. 举例法 .....	(141)
3. 排序法 .....	(141)
4. 对比对照法 .....	(142)
三、学会三种文体的短文写法 .....	(143)
1. 议论文(对应提纲式作文) .....	(143)
2. 描写文(对应图画式作文) .....	(145)
3. 说明文(对应曲线图、数据表作文) .....	(147)
四、短文开头与结尾的写法 .....	(150)
五、短文起始、承接、结束常用词语 .....	(151)
<b>第二节 短文写作练习</b> .....	(152)

## 第二部分 全真题及模拟题

第六章 全真题 .....	(157)
1999 年硕士研究生入学考试英语试题 .....	(157)
2000 年硕士研究生入学考试英语试题 .....	(171)
2001 年硕士研究生入学考试英语试题 .....	(183)
第七章 模拟题(供 2002 年用) .....	(196)
模拟试卷一 .....	(196)
模拟试卷二 .....	(205)
模拟试卷三 .....	(214)
模拟试卷四 .....	(224)
模拟试卷五 .....	(234)

## 第三部分 答案及详解

第八章 听力综合练习(A)(B)(C)答案与原文 .....	(247)
第九章 完形填空(Cloze)练习答案与详解 .....	(269)
第十章 阅读理解练习(A)(B)答案与详解 .....	(284)
第十一章 英译汉单句及篇章翻译练习参考译文 .....	(305)
第十二章 短文写作参考范文 .....	(316)
第十三章 全真题(3套)答案与详解 .....	(322)
第十四章 模拟题(5套)答案与详解 .....	(342)

## 第四部分 附 录

附录 考研专用词组·动词短语 .....	(367)
参考文献 .....	(394)

实例分析讲解  
及综合练习

第一部分

---



原书空白页

# 第一章 听力部分

## 第一节 复习重点·答题要求

考研英语考试大纲对听力要求分三个层次:

**Part A**, 测试考生理解特定和具体信息的能力, 要求考生根据所听到的一段录音内容(200 个词上下), 进行填空, 包括句子和表格中的空白。

**Part B**, 测试考生理解特定、具体、或总体信息的能力。要求考生根据所听到的一段录音材料(300 个词上下), 简要回答各种问题。

**Part C**, 测试考生获取特定、具体信息, 理解主旨要义, 推测词义, 判断说话者的意图、观点或态度的能力。要求考生根据所听到的数段录音材料(800 个词上下), 从每题所给的 4 个选项中选出最佳答案。

考试时, 录音材料可能播放一至两遍。

本书根据大纲要求, 安排了三个层次的针对性听力练习:

**1. 填空式听力理解练习**, 在听完一篇录音材料后, 做填空练习, 即把练习题中遗漏的信息(如词语、数据等)填入特定的表格中或完成一个句子。

**2. 回答式听力理解练习**, 即在听完一段录音材料后, 做回答问题的练习, 答案可以非常简要, 如一两词, 或数个词均可, 但回答必须正确。

**3. 多项选择式听力理解练习**, 即在听完一段录音材料(包括对话和篇章)后, 对 4 个选项, 进行正确分析和判断并从中确定出一个正确答案。

我们要特别指出的是: 本书听力训练的根本目的在于使考生语言领受(Receptive)能力和表达(Reproductive)能力紧密相结合, 进行听力应试的实际训练, 从而保证考生听力能力的同步提高, 为获取高分打下基础。

## 第二节 听力综合练习

(A)

指令: 根据录音内容, 将下列短文中的空白处填写正确(包括句子和表格)

### 1 The Valuable Teeth

Here is a story told about an American general who was a very important figure in the American army during the First World War. Everybody in the United States knew him and many people \_\_\_\_\_ or something of his in their homes.

Soon after the war \_\_\_\_\_ returned to Washington. One day he went \_\_\_\_\_ and had six teeth pulled out. A week later the general heard that his teeth \_\_\_\_\_ in curiosity shops, at \$ \_\_\_\_\_ each. On each of the teeth there was \_\_\_\_\_ with the name of the general and words: "Buy these teeth and show them to your friends at home." The general got angry. He \_\_\_\_\_ his office and ordered six officers to go around the city and buy all his teeth.

The officers went out and visited every \_\_\_\_\_ in the capital. They were away from the office all day. In the evening they returned and put on the table \_\_\_\_\_ the general the teeth they had bought. They had collected 175 teeth.

### 2 The Magic Words

Marek was a farmer who lived in a village far away. One day he became very ill, and everyone thought he would die. They \_\_\_\_\_ a doctor, who arrived two days later and examined \_\_\_\_\_. The doctor asked for a pen and some paper to write down \_\_\_\_\_. But there was no pen or paper in the village, because no one could read or write.

The doctor \_\_\_\_\_ a piece of burnt wood from the fire. \_\_\_\_\_, he wrote the name of the medicine on the door of the house. "Get this medicine for him," he said, "and he will soon get better."

Marek's family and friends did not know what to do. They could not read \_\_\_\_\_. Then \_\_\_\_\_ had an idea. He took off the door of the house, put it \_\_\_\_\_ and drove to the nearest town. He bought the medicine, and Marek was soon well again. He would not let anyone \_\_\_\_\_ from the door.

### 3 Flight Insurance

Let me tell you a story about Bert and Mildred Bumbridge, who used \_\_\_\_\_. For example, Mildred would forget to cook dinner, or Bert would \_\_\_\_\_ on Sunday thinking it was Monday. One summer they were to take a long plane trip. What do you suppose happened? Well, they got to the airport \_\_\_\_\_. So time was short. In that situation anyone \_\_\_\_\_ right away. But not Mr and Mrs Bumbridge. They just had to buy some flight insurance first. After all, who knows what will happen on a plane flight? They quickly \_\_\_\_\_ a machine and out came their insurance policy. "Who should get the money if we crash, I wonder?" asked Mildred. "My mother, of course," her husband replied. "We'll \_\_\_\_\_ to her. Now quick give me a stamp, will you?" he said. "The plane's \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ in another minute." Bert put the stamp on the envelope, \_\_\_\_\_, and suddenly began to cry. What happened, do you suppose? He had \_\_\_\_\_ to his mother!

#### 4 A Thief in the Bus

Mr Smith gave his wife ten pounds for her birthday—ten pretty pound notes. So the day after her birthday, Mrs Smith went shopping. She \_\_\_\_\_ got on and sat down next to an old lady. After a while, she noticed that the old lady's handbag was open. Inside it she saw \_\_\_\_\_ exactly like the one her husband had given her. So she quickly \_\_\_\_\_ her own bag—the notes were gone! Mrs Smith was sure that the old lady who was sitting next to her \_\_\_\_\_. She thought she would have to call the police; but, as she \_\_\_\_\_ and getting people into trouble, she decided to take back the money from the old lady's handbag and say nothing more about it. She \_\_\_\_\_ to make sure nobody was watching, then she carefully put her hand into the old lady's bag, took the notes and put them \_\_\_\_\_.

When she got home that evening, she showed her husband \_\_\_\_\_ she had bought.

"How did you pay for it?" he asked.

"With the money you gave me for my birthday, of course," she replied.

"Oh? What's that, then?" he asked as he pointed to a wad of ten pound notes \_\_\_\_\_.

#### 5 The Biggest and the Gentlest...

The elephant is the biggest four-legged animal in the world. It is also, perhaps, \_\_\_\_\_; but not always!

Elephants are like us in some ways. They live for a long time——\_\_\_\_\_. They can remember things very well. They never forget great sadness or great happiness. A female elephant dies; her daughters and her grand-daughters \_\_\_\_\_. They stay with the dead body. Then they carry a bit of it away with them. They never forget \_\_\_\_\_.

Elephants are like us, but they are also different. They live in families; \_\_\_\_\_ There will be \_\_\_\_\_—a few "baby boys". But the females will soon send them away. An elephant family keeps only its daughters, mothers and grandmothers. And its great-grandmothers.

The females stay together for fifty, sixty, a hundred years. The older animals \_\_\_\_\_ the young ones. The mothers teach their daughters and set a good example.

And what happens to male elephants? Well, the young males stay with their mothers for a time. Then they \_\_\_\_\_. The females just send them away. A bull elephant does not often have a friend. He lives apart; away from the family, and often \_\_\_\_\_.

Sometimes the females call a bul. He can visit them then, \_\_\_\_\_. But soon his "wives" and sisters send him away again. The females have a very happy family life. What do the bulls think about it? We don't know.

## 6 Overhead Bridges

Overhead bridges are found in many parts of Singapore, especially in places where \_\_\_\_\_ and crossing the road is dangerous.

The purpose of these bridges is to enable pedestrians \_\_\_\_\_. Overhead bridges are used in very much the same way as zebra crossings. They are more efficient, although less convenient because people have \_\_\_\_\_ a long flight of steps. This is inconvenient especially to older people. When pedestrians use \_\_\_\_\_ they do not hold up traffic. However, when they cross a busy road using a zebra crossing, traffic \_\_\_\_\_. This is why the government has built many overhead bridges to help pedestrians and \_\_\_\_\_ at the same time.

The government of Singapore has \_\_\_\_\_ building these bridges. For their own safety pedestrians should be encouraged to use them \_\_\_\_\_ by dashing across the road. Old people, however, may find it a little difficult climbing up and down the steps, but it is \_\_\_\_\_ walking across the road with all the danger of moving traffic.

Overhead bridges serve a very useful purpose. Pedestrians, both old and young, should make it \_\_\_\_\_. This will prevent unnecessary accidents and loss of life.

## 7 The Ant

A great French Writer has said that we should help everyone \_\_\_\_\_ because we often need help ourselves. The small even can help the great. \_\_\_\_\_ he tells the following simple story.

An ant was drinking at a small stream and \_\_\_\_\_. She made desperate efforts \_\_\_\_\_ but made no progress at all. The poor ant, \_\_\_\_\_, was still bravely doing her best when a dove saw her. \_\_\_\_\_ the bird threw her a blade of grass, which supported her like a raft, and thus she reached the bank again. While she was resting and drying herself in the grass she \_\_\_\_\_. He was walking along bare-footed and carrying a gun in his hand. As soon as he saw the dove he wished \_\_\_\_\_, and he would certainly have done so, but the ant bit him in the foot just as he \_\_\_\_\_. He stopped to see what had bit him, and the dove immediately flew away. It was an animal much weaker and smaller than herself that \_\_\_\_\_.

## 8 A Letter to the Theatre Manager

Dear sir,

I attended the late evening show which began at 9 p.m. on 10th June at your theatre.

\_\_\_\_\_, I realised that I had left my briefcase in the cinema. Unfortunately, I had already \_\_\_\_\_, so I could not recall the seat number. I sat somewhere in the middle of the fifth of sixth row back from \_\_\_\_\_.

I visited the cinema the day before yesterday, hoping to find out \_\_\_\_\_. However, \_\_\_\_\_ was not at all helpful. In fact, \_\_\_\_\_ or even rude.

The briefcase is a small, brown leather one \_\_\_\_\_ on the outside. It contained a bunch of keys and \_\_\_\_\_ personal value.

I should be most grateful if you would \_\_\_\_\_ and check whether or not my case has been handed in. If it has, would you kindly let me know as soon as possible.

I would like \_\_\_\_\_ the inconvenience I have caused.

Yours truly, John S. K. Leung.

## 9 Page from a Notebook

January 12

It began to snow last night. I can't see the village below \_\_\_\_\_. I hope we have enough food. The puppies—Jigs and Reels—are with me, and they eat more than I do.

January 16

Still snowing. The dogs \_\_\_\_\_ since Yesterday morning. A n hour ago they wanted to go out. They know that things aren't right here. I \_\_\_\_\_ because I can't open the door. The snow is two metres deep outside.

January 17

Jigs and Reels didn't come back last night. "Dead," I thought. They're only five months old. This weather kills. But at mid-morning I heard them calling me. I looked out and could not believe—they were \_\_\_\_\_ through the snow. They \_\_\_\_\_ into my hands. Rabbit for dinner!

January 18

Still snowing, and \_\_\_\_\_. Jigs and Reels have been out again. What do you think they brought back? Two grey pigeons! I finished my own food on the 16th—so how glad I am!

January 20

Better weather today, but the sky is still dark. \_\_\_\_\_ Reels killed another rabbit, near the house. I watched how he did it. Then he and Jigs \_\_\_\_\_.

January 25

We've eaten four rabbits, eight pigeons and five other birds. The puppies \_\_\_\_\_  
 They're dogs now, and they've saved my life perhaps. It's very cold, but the sun is shining. Tomorrow  
 I'll \_\_\_\_\_ to the village...

## 10 Oh, that Garden!

Matt grows the nicest vegetables in the village. He grows fruit too - big, sweet apples and oranges.  
 And what else? Well, the biggest \_\_\_\_\_.

Things grow in Matt's garden all through the year. He cuts some flowers \_\_\_\_\_;  
 and, of course, he eats some fruit and vegetables. But he \_\_\_\_\_. Matt is not a  
 poor man——oh, no, he isn't poor.

He knows \_\_\_\_\_ but he does not have any friends. You might ask, "Why is  
 that? Why doesn't he have friends?"

I will tell you. People do not understand him. And they do not understand his garden. 'Why not?'  
 you will ask '\_\_\_\_\_'.  
 It is a wonderful garden. Matt \_\_\_\_\_ After that he does very little work. He  
 sits \_\_\_\_\_. And everything grows.

People ask, "How does Matt grow these wonderful things? He \_\_\_\_\_ some-  
 times, but he doesn't do anything else. He just sits under an orange tree with his radio. He listens to music  
 nearly all day!" \_\_\_\_\_. People cannot understand it, and so they don't like it  
 very much.

Matt likes music. But what about the garden? Who does the work? I will tell you another true  
 thing: the music does the work. All plants love music; and Matt knows that.

Do you want big vegetables and the loveliest flowers? Well, just give \_\_\_\_\_.

### (B)

指令: 根据录音内容, 简短回答下列问题:

#### (1)

1. Why did Jack have to leave the university?

Answer: \_\_\_\_\_

2. What did his father try to do?

Answer: \_\_\_\_\_

3. What example did the professor give to show how hard a student Jack was?

Answer: \_\_\_\_\_

4. What was his father's excuse for him?

Answer: \_\_\_\_\_

(2)

1. What surprised the manager about Mr. Briggs's work?

Answer: \_\_\_\_\_

2. What did he think the result of Mr. Briggs's behaviour would be?

Answer: \_\_\_\_\_

3. What was Mr. Briggs's explanation?

Answer: \_\_\_\_\_

4. What mistake had he made?

Answer: \_\_\_\_\_

(3)

1. What did Dr. Jackson succeed in doing?

Answer: \_\_\_\_\_

2. What annoyed him about the note on the flowers he had received?

Answer: \_\_\_\_\_

3. Why was the owner of the shop worried about the card which had gone to the funeral?

Answer: \_\_\_\_\_

4. Why had two such unsuitable cards been sent?

Answer: \_\_\_\_\_

(4)

1. Why did Churchill want to go to the BBC?

Answer: \_\_\_\_\_

2. Why did the taxi - driver not want to take him?

Answer: \_\_\_\_\_

3. How did Churchill feel about this?



**Answer:** \_\_\_\_\_

4. What did not please him after that?

**Answer:** \_\_\_\_\_

(5)

1. What made it possible for the farmer to afford to stay in an expensive hotel?

**Answer:** \_\_\_\_\_

2. What surprised the head waiter?

**Answer:** \_\_\_\_\_

3. How did he want the other waiter to speak to the farmer?

**Answer:** \_\_\_\_\_

4. How did the waiter try to make the farmer understand that he should not tie his table napkin round his neck?

**Answer:** \_\_\_\_\_

(6)

1. Why were the man and his wife at the station?

**Answer:** \_\_\_\_\_

2. What information did the weighing - machine provide?

**Answer:** \_\_\_\_\_

3. Why did the man have to take the card to his wife to read?

**Answer:** \_\_\_\_\_

4. Which of the things written on the card did the wife believe?

**Answer:** \_\_\_\_\_

(7)

1. Why did the man go to see his doctor?

**Answer:** \_\_\_\_\_

2. What did the doctor say about the man's health?